

Ackerstrasse 117
 CH - 5070 Frick
 Tel. +41 (0)62 865 63 00
admin@bio-inspecta.ch
www.bio-inspecta.ch

| Änderungsantrag |
|--------------------------------|
| Name/Vorname: |
| PLZ/Ort: |
| bio.inspecta - Betriebsnummer: |

Änderung des Kontroll- und Zertifizierungsvertrages

Bitte Zutreffendes ankreuzen

Kündigung einzelner Dienstleistungen

Kündigung eines Teilauftrages. Der Kontroll- und Zertifizierungsvertrag behält seine Gültigkeit.

- Bio Suisse** per (bitte Datum eintragen)
 Ihr Betrieb wird weiterhin nach der Bioverordnung („Bundesbio“) kontrolliert und zertifiziert.
- Demeter** per (bitte Datum eintragen)
 Ihr Betrieb wird weiterhin nach der Bioverordnung („Bundesbio“) und Bio Suisse kontrolliert und zertifiziert.
- Bio Weide Beef** per (bitte Datum eintragen)
 Ab Kündigungsdatum ist die BWB Vermarktung nicht mehr möglich. Ihr Betrieb wird auf der Labelbase inaktiviert.
- Silvestri Bio Weiderind** per (bitte Datum eintragen)
 Ab Kündigungsdatum ist die BWB Vermarktung nicht mehr möglich. Ihr Betrieb wird auf der Labelbase inaktiviert.
- Andere Dienstleistung** per (bitte Datum eintragen)

Kündigung Suisse Garantie/SwissGAP:

Bitte wenden Sie sich für diese Label-Kündigung direkt an die Firma Agrosolution AG: Agrosolution AG, Molkereistrasse 19, 3052 Zollikofen, Tel.031 910 20 90, www.agrosolution.ch, [info\(at\)agrosolution.ch](mailto:info(at)agrosolution.ch)

bio.inspecta AG wird von der Verwaltungsstelle der Labels über die Kündigung in Kenntnis gesetzt.

Vertragskündigungen

- Kontrollvertrag mit Wechsel zu Bio Test Agro** per Ende Kalenderjahr
 Die Vertragskündigung, rechtskräftig ab 1. Januar des Folgejahres, hat schriftlich bis zum 30. September des laufenden Jahres zu erfolgen. Die Kündigung des Kontroll- und Zertifizierungsvertrages ist **nur per Ende Jahr möglich**.
- Grund für den Kontrollstellenwechsel:**

 Aufgabe der biologischen Landwirtschaft per Ende Kalenderjahr
 Die Vertragskündigung, rechtskräftig ab 1. Januar des Folgejahres, hat schriftlich bis zum 30. September des laufenden Jahres zu erfolgen. Die Kündigung des Kontroll- und Zertifizierungsvertrages ist **nur per Ende Jahr möglich**
 Wichtig – Melden Sie sich bei der ÖLN-Kontrollstelle an: **ÖLN Kontrollstelle:**
 Betriebsunterlagen werden an die ÖLN-Kontrollstelle weitergegeben, Kündigungskopie geht an Kanton (gemäss VKKL Art. 6 und 7)
- Aufgabe der biologischen Landwirtschaft „ausserterminlich“** per..... (bitte Datum eintragen)
 Mit einer Schlusskontrolle bestätigen wir Ihnen die Einhaltung der Bio-Richtlinien bis zum Kündigungstermin
 Wichtig – Melden Sie sich bei der ÖLN-Kontrollstelle an: **ÖLN Kontrollstelle:**
 Betriebsunterlagen werden an die ÖLN-Kontrollstelle weitergegeben, Kündigungskopie geht an Kanton (gemäss VKKL Art. 6 und 7)
- Betriebsaufgabe / Pensionierung** per..... (bitte Datum eintragen)
 Mit einer Schlusskontrolle bestätigen wir Ihnen die Einhaltung der Bio-Richtlinien bis zum Kündigungstermin.
 Wir bitten um Angaben zur Nachfolgeregelung (**Eintrag unter „Wechsel der Betriebsleitung“** – Rückseite)

Kündigungsgrund:

Sonstige Änderungen und Unterschrift (siehe Rückseite)



Sonstige Änderungen

Gründung einer Betriebsgemeinschaft per (bitte Datum eintragen)

Partner 1: (Name / bi Nummer)

Partner 2: (Name / bi Nummer)

Angaben zum neuen Betrieb:

Name Betriebsgemeinschaft:

zuständige Person (Name / Vorname):

Adresse / PLZ / Ort:

Telefon / Natel / E-Mail:

Kantons- / TVD Nummer:

Auflösung einer Betriebsgemeinschaft per (bitte Datum eintragen)

Betriebsgemeinschaft:

Angaben zum Betrieb 1:

Name / Vorname:

Adresse / PLZ / Ort:

Telefon / Natel / E-Mail:

Kantons- / TVD Nummer:

Angaben zum Betrieb 2:

Name / Vorname:

Adresse / PLZ / Ort:

Telefon / Natel / E-Mail:

Kantons- / TVD Nummer:

Wechsel der Betriebsleitung per (bitte Datum eintragen)

Ehemalige Betriebsleitung:

Angaben zum neuen Betriebsleiter:

Name / Vorname:

Adresse / PLZ / Ort:

Telefon / Natel / E-Mail:

Ort/Datum: Unterschrift: